

La phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Ik hoop weldra **toe te slaan*** » (« *J'espère bientôt frapper* »).

On y trouve notamment la forme verbale « **toe ... slaan** », provenant de l'infinitif « **TOESLAAN** », verbe dit « à particule séparable », lui-même construit sur « **SLAAN** ».

Quand « **TOE**slaan » est conjugué (même dans ce cas insolite), cela entraîne en néerlandais une **séparation de la particule** « **TOE** » (provenant de la préposition « tot ») de son infinitif proprement dit, par exemple après « **HOPEN** », qui engendre un « **TE** », s'intercalant entre la particule séparable « **TOE** » et l'infinitif « **SLAAN** ».

Vous trouverez d'autres verbes réagissant comme « **HOPEN** » (phrases MP3 à écouter) au lien suivant :

<https://www.idesetautres.be/upload/CONSTRUCTIONS%20PHRASES%20NL%20ZC10%20TE+INFINITIF.zip>



INMIDDELS OP DE MARKT.

